



# User Guide

## Lantern with replaceable bulb

Model TAMPA

### **NL | Gebruikershandleiding**

Lantaarn met vervangbare lamp

### **DE | Benutzerhandbuch**

Lampe mit austauschbarer Lampe

### **FR | Manuel de l'utilisateur**

Lanterne avec ampoule remplaçable

### **IT | Manuale di istruzioni**

Lanterna con lampadina sostituibile

### **ES | Manual de usuario**

Linterna con bombilla reemplazable bombilla


[www.brendz.com](http://www.brendz.com)

Figure 1



## **Before first use**

Charge for min. 8 hours in sun  
or 4.5 hours by power cable

 **min. 8 hours**

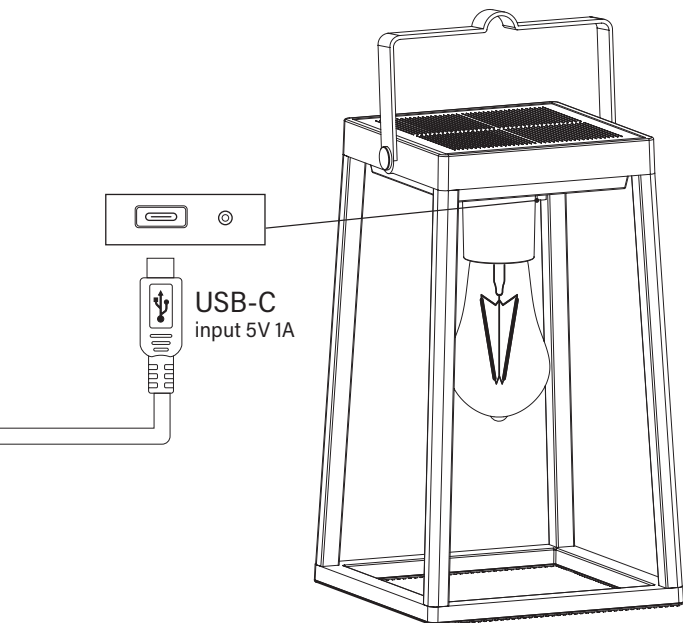


Figure 2

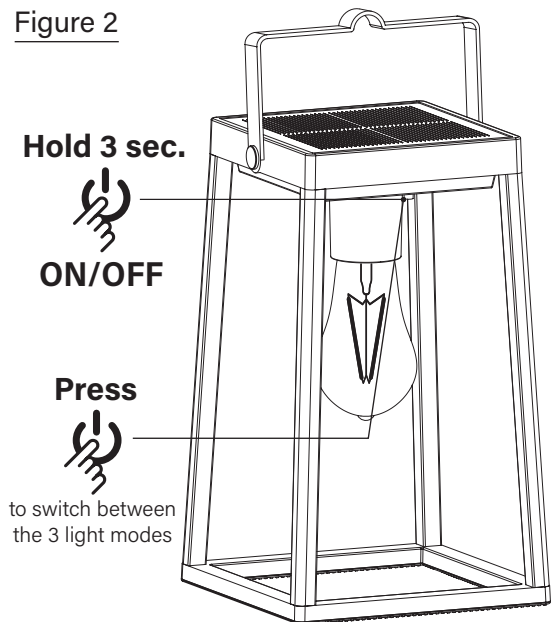


Figure 3

## 3 LIGHT MODES

mode 1



**LOW**

**40 lumen**

mode 2



**MEDIUM**

**200 lumen**

mode 3



**HIGH**

**400 lumen**

# GB | Lantern with replaceable bulb

Read this manual carefully before using the product.

## WARNING

- To ensure correct installation and function, always follow these instructions.
- Do not dismantle or modify by yourself. Always ask an authorized person for repair.
- Do not install near extreme heat sources, moisture, or corrosive substances.
- Avoid contact with sharp objects and strong chemicals.
- Do not connect the lantern to power supply while it is in the packaging.
- Do not interfere with the internal wiring.
- Only use 1x 18650 (Li-Ion 3.7V 2200mAh) battery equivalent to the supplied battery.
- Suited for outdoor use.
- Should the product malfunction, light source rupture or become damaged, do not use it. Instead, dispose of it in a safe, environment-friendly way.
- The product is designed for decorative lighting.
- The product is not a toy; do not put it in the hands of children!
- This 3V light bulb is only suitable for this product, please do not install it anywhere else. Installing in mains (220-240V) powered devices could cause the light bulb to explode.
- For any other problems during use, contact our Customer Support.

## Charging

- To have the best performance, charge the solar lamp in the sun (min. 8 hours) or with included USB-C cable **fig. 1** (min. 4,5 hours) before your first time switch ON (also needed after replacement of batteries).
- When charging by cable the switch button turns red when charging and green when fully charged.
- For safety, the lamp will automatically turn off and is not available when charging by cable.

## Charging time

- Sunshine: approx. 8 hrs. by  $\geq 40,000$  lux  
(Ref.: mid noon sunshine in summer = 100,000 lux)
- USB-C cable: approx. 4,5 hrs.

*Note: A sunny, bright day will make the LED's light up longer than on a dark, cloudy day. Also make sure the solar panel is clean (free of dirt, leaves, and snow).*

## Runtime (fully charged)

- Low (40 lumen): 18 hrs.
- Middle (200 lumen): 6 hrs.
- High (400 lumen): 4 hr.

## Battery replacement / additional cell

It is possible to replace the battery and/or add an additional one to the lantern. If you wish to do so, please contact our customer service department for instructions and the correct battery for your lantern.

## Operation

- Press and hold ON/OFF button for 3 sec. to turn the device ON or OFF. **fig. 2**
- When in ON mode, short press the ON/OFF button to switch between the three light modes (low-middle-high) **fig. 3**

## Specifications

Battery type:	1x 18650 Li-Ion 3.7V 2200mAh battery
Charging cable:	USB type C, input 5V 1A
Solar panel:	Monocrystalline 1.8W
Light bulb:	1 x E27 LED bulb 3VDC 4W <i>(contact Customer Care for bulb replacement)</i>
IP rating:	IP44 water-resistant
Measurements:	30 x 18 x 18 cm
Weight:	1098 g
Body material:	Aluminum die casting

## Troubleshooting

Problem	Reason	Solution
Cannot turn on the lamp	Lamp is out of power	Charge the lamp
	Lamp is charging by cable	The lamp is designed, for higher Safety purpose, to not work when charging by cable
Lamp Flashing During Charging	Current adaptor's charging power is too low	Change to an adaptor with higher power ( $\geq 5V$ 1A)

CE is the abbreviation for Conformité européenne - And means Conforms to the European guidelines. With the CE-mark, the manufacturer confirms that this product complies with the current European guidelines. The Declaration of Conformity can be requested from [customercare@brandsgroup.com](mailto:customercare@brandsgroup.com).



Old appliances marked with the pictured symbol must not be disposed of with the trash. You must return them to a waste collection center (inquire at your local community) or the retailer where they were purchased.

# NL | Lantaarn met vervangbare lamp

Lees deze handleiding zorgvuldig door voordat u het product gebruikt.

## WAARSCHUWING

- Volg altijd deze instructies om een correcte installatie en werking te garanderen.
- Niet zelf demonteren of modificeren. Laat een reparatie altijd uitvoeren door een bevoegd persoon.
- Niet installeren in de buurt van extreme warmtebronnen, vocht of corrosieve stoffen.
- Vermijd contact met scherpe voorwerpen en sterke chemicaliën.
- Sluit de lantaarn niet aan op het lichtnet als deze zich nog in de verpakking bevindt.
- De interne bedrading niet verstoren.
- Gebruik uitsluitend 1x 18650 (Li-Ion 3,7V 2200mAh) batterij, gelijkwaardig aan de meegeleverde batterij.
- Geschikt voor gebruik buiten.
- Als het product niet goed werkt, de lichtbron kapot gaat of beschadigd raakt, mag u het product niet gebruiken. Verwijder het in plaats daarvan op een veilige, milieuvriendelijke manier.
- Het product is ontworpen voor decoratieve verlichting.
- Het product is geen speelgoed; geef het niet aan kinderen!
- De 3V lamp is alleen geschikt voor dit product, installeer hem niet in een ander armatuur. Bij installatie in apparaten die op het lichtnet (220-240V) werken, beschadigen zowel de lamp als het armatuur.
- Neem voor andere problemen tijdens het gebruik contact op met onze klantenservice.

## Opladen

- Voor de beste prestaties laadt u de lantaarn op in de zon (min. 8 uur) of met meegeleverde USB-C kabel **fig. 1** (min. 4,5 uur) voordat u hem voor het eerst AAN zet (ook nodig na vervanging van de batterijen).
- Bij het opladen met de kabel brandt de bedieningsknop rood tijdens opladen en groen zodra hij volledig is opgeladen.
- Voor de veiligheid wordt de lamp automatisch uitgeschakeld en geeft deze geen licht bij het opladen via de kabel.

## Opladetid

- Zonlicht: ongeveer 8 uur bij  $\geq 40.000$  lux  
(Ref.: middagzon in de zomer = 100,000 lux)
- USB-C kabel: ongeveer 4,5 uur

*Opmerking: Met een zonnige, heldere dag lichten de leds langer op dan op een donkere, bewolkte dag. Zorg er ook voor dat het zonnepaneel schoon is (vrij van vuil, bladeren en sneeuw).*

## Werkduur (volledig opgeladen)

Laag (40 lumen):	18 uur
Midden (200 lumen):	6 uur
Hoog (400 lumen):	4 uur

## Vervanging batterij / extra batterij

Het is mogelijk om de batterij te vervangen en/of een extra batterij in de lantaarn te plaatsen. Als u dat wilt doen, neem dan contact op met onze klantenservice voor instructies en de juiste batterij voor uw lantaarn.

### Werking

- Houd de AAN/UIT-knop 3 seconden ingedrukt om het apparaat AAN of UIT te zetten. **fig. 2**
- In de AAN-stand drukt u kort op de AAN/UIT-knop om te schakelen tussen de drie lichtstanden (laag-midden-hoog) **fig. 3**

### Specificaties

Batterijtype:	1x 18650 Li-Ion 3.7V 2200mAh batterij
Opladkabel:	USB type C, input 5V 1A
Zonnepaneel:	Monocrystalline 1,8W
Lamp:	1 x E27 led-lamp 3VDC 4W

*(neem contact op met Customer Care voor vervanging van de lamp)*

IP-score:	IP44 waterafstotend
Afmetingen:	30 x 18 x 18 cm
Gewicht:	1098 g
Materiaal behuizing:	Gegoten aluminium

### Probleemoplossing

Probleem	Reden	Oplossing
Kan de lamp niet aanzetten	Lamp heeft geen stroom	Laad de lamp op
	De lamp wordt opgeladen met de kabel	De lamp is om veiligheidsredenen ontworpen om niet te werken tijdens opladen met een kabel
Lamp knippert tijdens het laden	Laadvermogen van huidige adapter is te laag	Gebruik een adapter met een hoger laadvermogen ( $\geq 5V$ 1A)

CE is de afkorting van Conformité européenne en betekent Conform aan de Europese richtlijnen. Met de CE-markering bevestigt de fabrikant dat dit product voldoet aan de huidige Europese richtlijnen. De conformiteitsverklaring kan worden aangevraagd bij [customercare@brandsgroup.com](mailto:customercare@brandsgroup.com).



Oude apparaten met het afgebeelde symbool mogen niet met het huisvuil worden weggegooid. U moet ze inleveren bij een afvalinzamelings- centrum (informeer bij uw gemeente) of bij de winkelier waar ze zijn gekocht.

# DE | Lampe mit austauschbarer Lampe

Lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden.

## WARNUNG

- Um eine korrekte Installation und Funktion zu gewährleisten, sollten Sie stets diese Anweisungen befolgen.
- Zerlegen oder verändern Sie das Produkt nicht selbst. Wenden Sie sich für Reparaturen immer an eine autorisierte Stelle.
- Installieren Sie das Produkt nicht in der Nähe von extremen Wärmequellen, Feuchtigkeit oder korrosiven Substanzen.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit scharfen Gegenständen und starken Chemikalien.
- Schließen Sie die Laterne nicht an die Stromversorgung an, wenn sie sich in der Verpackung befindet.
- Greifen Sie nicht in die interne Verkabelung des Geräts ein.
- Verwenden Sie nur einen 18650-Akku (Li-Ion 3,7 V 2200 mAh), der dem mitgelieferten Akku entspricht.
- Geeignet für den Einsatz im Freien.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es eine Fehlfunktion aufweist, die Lichtquelle zerbrochen ist oder das Produkt beschädigt ist. Entsorgen Sie es in diesem Fall auf sichere und umweltfreundliche Weise.
- Das Produkt ist für die dekorative Beleuchtung bestimmt.
- Das Produkt ist kein Spielzeug; geben Sie es nicht in die Hände von Kindern!
- Diese 3-V-Lampe ist nur für dieses Produkt geeignet und darf nicht anderswo installiert werden. Das Einsetzen in netzbetriebene Geräte (220-240 V) kann zur Explosion der Lampe führen.
- Bei anderen Problemen während der Nutzung wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst.

## Aufladen

- Um die optimale Leistung zu erzielen, laden Sie die Solarlampe in der Sonne (min. 8 Stunden) oder mit dem beiliegenden USB-C Kabel **fig. 1** (min. 4,5 Stunden) vor dem ersten Einschalten auf (auch nach Akkuwechsel erforderlich).
- Beim Aufladen mittels Kabel leuchtet der Schalter rot, wenn das Gerät geladen wird, und grün, wenn es vollständig geladen ist.
- Aus Sicherheitsgründen schaltet sich die Lampe automatisch ab und kann beim Aufladen über das Kabel nicht verwendet werden.

## Aufladezeit

- Sonnenschein: ca. 8 Stunden. bei  $\geq 40.000$  Lux (Referenzwert: Mittagssonne im Sommer =  $100.000$  Lux)
- USB-C-Kabel: ca. 4,5 Std.

*Nach einem sonnigen, hellen Tag werden die LEDs länger leuchten als nach einem dunklen, bewölkten Tag. Vergewissern Sie sich auch, dass das Solarpanel sauber und frei zugänglich ist (frei von Schmutz, Laub und Schnee).*

## Betriebszeit (voll aufgeladen)

- Niedrig (40 Lumen): 18 Std.
- Mittel (200 Lumen): 6 Std.
- Hoch (400 Lumen): 4 Std.



## Akkuwechsel/Zusatzakku

Es ist möglich, den Akku zu ersetzen bzw. einen zusätzlichen Akku in die Laterne einzusetzen. Wenn Sie dies wünschen, sollten Sie sich für Anweisungen und den richtigen Akku an unseren Kundendienst wenden

## Gebrauch

- Halten Sie die ON/OFF-Taste 3 Sekunden lang gedrückt, um das Gerät ein- oder auszuschalten. **fig. 2**
- Drücken Sie im ON-Modus kurz auf die ON/OFF Taste, um zwischen den drei Lichtmodi (niedrig-mittel-hoch) umzuschalten **fig. 3**

## Technische Daten

Akkutyp:	1x 18650 Li-Ion-Akku 3,7 V, 2200 mAh
Ladekabel:	USB Typ C, Eingang 5 V, 1 A
Solarpaneel:	Monokristallin 1,8 W
Lampe:	1 x E27 LED-Glühbirne 3 V DC, 4 W
<i>(Wenden Sie sich an den Kundendienst für einen Lampenwechsel)</i>	
IP-Schutzklasse:	IP44 geschützt gegen Spritzwasser
Abmessungen:	30 x 18 x18 cm
Gewicht:	1098 g
Material des Gehäuses:	Aluminium-Druckguss

## Fehlersuche

Problem	Grund	Lösung
Die Lampe kann nicht eingeschaltet werden.	Die Lampe hat keinen Strom	Aufladen der Lampe
	Die Lampe wird per Kabel aufgeladen	Die Lampe ist aus Sicherheitsgründen so konstruiert, dass sie beim Aufladen per Kabel nicht funktioniert
Die Lampe blinkt während des Ladevorgangs	Die Ladeleistung des Netzteils ist zu niedrig	Wechseln Sie zu einem Netzteil mit höherer Leistung ( $\geq 5 \text{ V } 1 \text{ A}$ )

CE ist die Abkürzung für Conformité européenne - und bedeutet „Entspricht den EU-Richtlinien“. Mit der CE-Kennzeichnung bestätigt der Hersteller, dass dieses Produkt die geltenden europäischen Richtlinien erfüllt.“ Die Konformitätserklärung kann unter [customer-care@brandsgroup.com](mailto:customer-care@brandsgroup.com) angefordert werden.



Altgeräte, die mit dem abgebildeten Symbol gekennzeichnet sind, dürfen nicht in den Hausmüll entsorgt werden. Sie müssen sie bei einer Sammelstelle für Altgeräte (erkundigen Sie sich bitte bei Ihrer Gemeinde) oder dem Händler, bei dem es gekauft wurde abgegeben werden.

# FR | Lanterne avec ampoule remplaçable

Veuillez lire ce manuel attentivement avant d'utiliser le produit.

## PRÉCAUTION

- Afin d'assurer l'installation et le fonctionnement corrects, suivez toujours ce mode d'emploi.
- Ne démontez ni ne modifiez le dispositif vous-même. Adressez-vous toujours à une personne agréée pour la réparation.
- N'installez pas le dispositif à proximité de sources de chaleur extrême, d'humidité ou de substances corrosives.
- Évitez le contact avec des objets pointus et des produits chimiques puissants.
- Ne connectez pas la lanterne à l'alimentation électrique pendant qu'elle est dans l'emballage.
- N'interférez pas avec le câblage interne.
- N'utilisez qu'une batterie 18650 (Li-Ion 3,7V 2200mAh) équivalente à la batterie fournie.
- Convient à un usage extérieur.
- En cas de mauvais fonctionnement du produit, de rupture ou de dommage à la source lumineuse, n'utilisez pas le produit. Au lieu de cela, jetez-le de manière sûre et écologique.
- Le produit est destiné à un éclairage décoratif.
- Ce n'est pas un jouet ; tenez-le hors de portée des enfants !
- Cette ampoule 3V est uniquement adaptée à ce produit, veuillez ne pas l'installer ailleurs. L'installation dans des appareils alimentés par le secteur (220-240V) pourrait faire exploser l'ampoule.
- Pour tout autre problème durant l'utilisation, contactez notre service clientèle.

## Charge

- Pour obtenir les meilleures performances, chargez la lampe solaire au soleil (min. 8 heures) ou avec le câble USB-C inclus **fig. 1** (min. 4,5 heures) avant votre première mise en marche (également nécessaire après le remplacement des piles).
- Lors de la charge par câble, le bouton de l'interrupteur devient rouge pendant la charge et vert lorsque la charge est complète.
- Pour des raisons de sécurité, la lampe s'éteint automatiquement et n'est pas disponible lors de la charge par câble.

## Temps de charge

- Au soleil : environ 8 heures. avec  $\geq 40\ 000$  lux (réf. : soleil de midi en été = 100 000 lux)
- Câble USB-C: approx. 4,5 hrs.

*Remarque : par temps clair et ensoleillé, la DEL s'allume plus longtemps que par temps nuageux. Assurez-vous également de la propreté du panneau solaire (absence de salissures, de feuilles et de neige).*

## Durée de fonctionnement (charge complète)

Faible (40 lumen) :	18 heures
Moyenne (200 lumen) :	6 heures
Haute (400 lumens) :	4 heure

## Remplacement de la batterie / cellule supplémentaire

Il est possible de remplacer la pile ou d'ajouter une pile supplémentaire à la lanterne. Si vous souhaitez le faire, veuillez contacter notre service clientèle pour obtenir des instructions et la pile adaptée à votre lanterne.

### Opération

- Appuyez sur le bouton ON/OFF et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes pour allumer ou éteindre l'appareil. **fig. 2**
- En mode ON, appuyez brièvement sur le bouton ON/OFF pour basculer entre les trois modes d'éclairage (faible-moyen-élevé) **fig. 3**

### Spécifications

Type de batterie : 1x 18650 Li-Ion 3.7V 2200mAh batterie

Câble de chargement : USB type C, entrée 5V 1A

Panneau solaire : Monocristallin 1,8W

Ampoule : 1 x E27 LED 3VDC 4W

*(contacter le service clientèle pour le remplacement de l'ampoule)*

Classification IP : IP44 résistant à l'eau

Mesures : 30 x 18 x 18 cm

Poids : 1098 g.

Matériau du boîtier : Aluminium moulé sous pression

### Dépannage

Problème	Raison	Solution
Impossible d'allumer la lampe	La lampe n'est pas alimentée	Rechargez la lampe
	La lampe se recharge par câble	La lampe est conçue, afin de garantir une meilleure sécurité, pour ne pas fonctionner lorsqu'elle est chargée par câble
La lampe clignote pendant la charge	La puissance de charge de l'adaptateur de courant est trop faible	Changez pour un adaptateur avec une puissance plus élevée (≥5V 1A)

CE est l'abréviation de Conformité européenne - qui signifie «Conforme aux directives de l'UE». Avec le marquage CE, le fabricant confirme que ce produit est conforme aux directives européennes applicables. La déclaration de conformité peut être demandée à [customercare@brandsgroup.com](mailto:customercare@brandsgroup.com).



Ne pas jeter d'appareils portant le symbole ci-contre avec les déchets domestiques. Vous devez déposer le produit à un point de collecte approprié ou chez le revendeur (Pour plus d'informations, veuillez contacter l'autorité locale responsable de la gestion des déchets et du recyclage).

# IT | Lanterna con lampadina sostituibile

Leggere attentamente questo manuale prima di utilizzare il prodotto.

## AVVERTENZA

- Per garantire un'installazione e un funzionamento corretti, seguire sempre le presenti istruzioni.
- Non smontare né modificare autonomamente. Rivolgersi sempre a una persona autorizzata per la riparazione.
- Non installare vicino a fonti di calore estreme, umidità o sostanze corrosive.
- Evitare il contatto con oggetti appuntiti e sostanze chimiche forti.
- Non collegare la lanterna all'alimentazione mentre è nella confezione.
- Non interferire con il cablaggio interno.
- Utilizzare solo 1 batteria 18650 (Li-Ion 3,7 V 2200 mAh) equivalente alla batteria in dotazione.
- Adatta per uso esterno.
- In caso di malfunzionamento del prodotto, rottura della sorgente luminosa o danneggiamento, non utilizzare la lanterna. In tal caso, smaltirla in modo sicuro e rispettoso dell'ambiente.
- Il prodotto è progettato per l'illuminazione decorativa.
- Il prodotto non è un giocattolo; non lasciarlo nelle mani dei bambini!
- Questa lampadina da 3 V è adatta solo per questo prodotto, non installarla altrove. L'installazione di dispositivi alimentati da rete (220-240V) potrebbe causare l'esplosione della lampadina.
- Per qualsiasi altro problema durante l'utilizzo, contattare il nostro Servizio Clienti.

## Ricarica

- Per prestazioni ottimali, caricare la lampada solare al sole (min. 8 ore) o con il cavo USB-C incluso **fig. 1** (min. 4,5 ore) prima della prima accensione (anche dopo la sostituzione delle batterie).
- Durante la ricarica tramite cavo, il pulsante dell'interruttore diventa rosso durante la ricarica e verde quando è completamente carico.
- Per motivi di sicurezza, la lampada si spegne automaticamente e non è disponibile durante la ricarica tramite cavo.

## Tempo di ricarica

- Sole: ca. 8 ore di  $\geq 40.000$  lux (Rif.: sole di mezzogiorno in estate = 100.000 lux)
- Cavo USB-C: ca. 4,5 ore

*Nota: in una giornata luminosa e soleggiata, il LED si accende più a lungo rispetto a una giornata nuvolosa. Assicurarsi anche che il pannello solare sia pulito (privo di sporcizia, foglie e neve).*

## Autonomia (completamente carica)

Bassa (40 lumen):	18 ore.
Media (200 lumen):	6 ore.
Alta (400 lumen):	4 ore.

## Sostituzione della batteria/cella aggiuntiva

È possibile sostituire la batteria e/o aggiungerne una aggiuntiva alla lanterna. Se necessario, contattare il nostro servizio clienti per le istruzioni e per sapere la batteria corretta per la lanterna.

## Funzionamento

- Tenere premuto il pulsante ON/OFF per 3 sec. per accendere o spegnere il dispositivo. **fig. 2**
- In modalità ON, premere brevemente il pulsante ON/OFF per passare tra le tre modalità di illuminazione (bassa-media-alta) **fig. 3**

## Specifiche

Tipo di batteria:	1x batteria 18650 agli ioni di litio 3,7 V 2200 mAh
Cavo di ricarica:	USB tipo C, ingresso 5V 1A
Pannello solare:	Monocristallino 1,8W
Lampadina:	1x Lampadina LED E27 3VDC 4W <i>(contattare l'Assistenza Clienti per la sostituzione della lampadina)</i>
Grado di protezione IP:	IP44 resistente all'acqua
Misure:	30 x 18 x 18 cm
Peso:	1098 g
Materiale del corpo:	alluminio pressofuso

## Risoluzione dei problemi

Problema	Motivo	Soluzione
Impossibile accendere la lampada	La lampada è scarica	Ricaricare la lampada
	La lampada si sta caricando tramite cavo	Ai fini della massima sicurezza, la lampada è progettata per non funzionare durante la ricarica via cavo
Lampada lampeggiante Durante la ricarica	L'adattatore di corrente è in carica la potenza è troppo bassa	Passare a un adattatore con maggiore potenza ( $\geq 5V$ 1A)

CE è l'abbreviazione di Conformité européenne - E significa Conforme alle linee guida europee. Con il marchio CE, il produttore conferma che questo prodotto è conforme all'attuale europeo linee guida. La dichiarazione di conformità può essere richiesta a [customercare@brandsgroup.com](mailto:customercare@brandsgroup.com).



I vecchi apparecchi contrassegnati con il simbolo rappresentato non devono essere smaltiti con la spazzatura. È necessario restituirli a un centro di raccolta rifiuti (informarsi presso la propria comunità locale) o al rivenditore presso cui sono stati acquistati.

# ES | Linterna con bombilla reemplazable bombilla

Lea atentamente este manual antes de utilizar el producto.

## ADVERTENCIA

- Para asegurar la instalación y el funcionamiento correctos, siga siempre estas instrucciones.
- No desmonte ni modifique el producto. Acuda siempre a una persona autorizada para su reparación.
- No lo instale cerca de fuentes de calor extremo, humedad o sustancias corrosivas.
- Evite el contacto con objetos afilados y químicos fuertes.
- No conecte la linterna a la corriente mientras esté en el embalaje.
- No manipule el cableado interno.
- Solo utilice 1 x pila 18650 (Li-Ion 3,7 V 2200 mA) equivalente a la pila suministrada.
- Apto para uso en exteriores.
- Si el producto no funciona bien, se rompe la fuente de luz o se estropea, no lo utilice. En su lugar, deséchelo de forma segura y ecológica.
- El producto está diseñado para dar luz decorativa.
- El producto no es un juguete, no se lo dé a los niños.
- Esta bombilla de 3 V solo es adecuada para este producto, no la instale en ningún otro lugar. La instalación en dispositivos alimentados por la red eléctrica (220-240 V) podría provocar la explosión de la bombilla.
- Para cualquier otro problema durante el uso, póngase en contacto con atención al cliente.

## Carga

- Para obtener el mejor rendimiento, cargue la lámpara solar al sol (mín. 8 horas) o con el cable USB-C incluido **fig. 1** (mín. 4,5 horas) antes de encenderlo por primera vez (también se necesita después de reemplazar las baterías).
- Al cargarse por cable, el botón se vuelve rojo cuando se está cargando y verde cuando está completamente cargado.
- La lámpara está diseñada, por razones de alta seguridad, para no funcionar mientras se carga por cable

## Tiempo de carga

- Luz solar: aprox. 8 h por  $\geq 40\ 000$  lux  
(Ref.: luz solar a medio día en verano = 100 000 lux)
- Cable USB-C: aprox. 4,5 h.

*Nota: En un día brillante y soleado, el LED se iluminará durante más tiempo que en un día nublado. Además, asegúrese de que el panel solar está limpio (sin suciedad, hojas y nieve).*

## Tiempo de funcionamiento (carga completa)

- Baja (40 lúmenes): 18 h.
- Medio (200 lúmenes): 6 h.
- Alta (400 lúmenes): 4 h.

## Reemplazo de las pilas / pila adicional

Se puede reemplazar la pila o añadir una adicional a la linterna.

Si lo desea, póngase en contacto con nuestro departamento de atención al cliente para recibir instrucciones y la pila correcta para la linterna.

## Funcionamiento

- Mantenga presionado el botón ON/OFF durante 3 segundos para encender o apagar el dispositivo. **fig. 2**
- Cuando esté encendido, pulse el botón ON/OFF para cambiar entre los tres modos de luz (bajo, medio y alto) **fig. 3**

## Especificaciones

Tipo de pila: 1 x pila 18650 Li-Ion 3,7 V 2200 mA

Cable de carga: USB tipo C, entrada 5 V 1 A

Panel solar: monocristalino 1,8 W

Bombilla: 1 x Bombilla LED E27 3 VDC 4 W

*(contacto servicio al cliente para el reemplazo de bombillas)*

Clasificación IP: impermeable IP44

Medidas: 30 x 18 x 18 cm

Peso: 1098 g.

Material del cuerpo: aluminio fundido a presión

## Resolución de problemas

Problema	Motivo	Solución
No se puede encender la lámpara	La lámpara no tiene energía	Cargue la lámpara
	La lámpara se está cargando por cable	La lámpara está diseñada, por razones de alta seguridad, para no funcionar mientras se carga por cable
La lámpara parpadea durante la carga	La energía de carga del adaptador de corriente es demasiado baja	Cambie a un adaptador con más potencia ( $\geq 5 \text{ V } 1 \text{ A}$ )

CE es la abreviatura de Conformité européenne - And means Cumple con las directrices europeas. Con la marca CE, el fabricante confirma que este producto cumple con las directrices europeas vigentes. La declaración de conformidad puede solicitarse a [customercare@brandsgroup.com](mailto:customercare@brandsgroup.com).



Los electrodomésticos viejos marcados con el símbolo de la imagen no deben desecharse con la basura. Debe devolverlos a un centro de recolección de desechos (consulte a su comunidad local) o al minorista donde los compraron.

# Contact information



info@brendz.com



+31 (0)493-326 626

*(Mo - Fri / 08.30 - 17.00)*

*Available in Dutch, English and German*



more info about the product  
scan the QR-Code

**www.brendz.com**